

# Bedienungsanleitung

**Entsafter  
Modell: EE11121**



## 2. Inhaltsverzeichnis

Abschnitt		Seite
1.	Produktfoto	1
2.	Inhaltsverzeichnis	2
3.	<b>Vorgesehener Anwendungsbereich</b>	2
4.	<b>Sicherheitshinweise</b>	3
4.1	Allgemeine Sicherheitsanweisungen	3
4.2	Gerätespezifische Sicherheitsanweisungen und Informationen	4
5.	<b>Betrieb des Gerätes</b>	4
6.	<b>Reinigung, Wartung, Lagerung und Entsorgung</b>	8
7.	<b>Technische Daten</b>	8
8.	<b>Konformitätserklärung</b>	9



**Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor Inbetriebnahme des Gerätes aufmerksam durch und bewahren Sie dieses Dokument gut auf. Zudem ist es ratsam den Kassenbon, sowie die Verpackungen des Gerätes ebenfalls aufzubewahren. Bei Weitergabe des Gerätes ist diese Bedienungsanleitung ebenfalls weiterzuleiten. Bei Nichtbeachtung dieser Anleitung übernimmt der Verkäufer keine Haftung**

### **3. Vorgesehener Anwendungsbereich:**

Dieser Entsafter ist sowohl nur für den privaten Einsatzbereich vorgesehen und darf ausschließlich zum Entsaften von geeigneten Früchten verwendet werden. Für alle anderen nicht vorhergesehenen Anwendungen übernimmt der Verkäufer keine Haftung. Der Entsafter darf nur im Innenbereich verwendet werden.

## 4. Sicherheitshinweise

### 4.1 Allgemeine Sicherheitsanweisungen:

#### a) Schutz gegen Feuchtigkeit

- Tauchen Sie den Entsafter niemals in Flüssigkeiten ein
- Achten Sie darauf, dass Netzanschlussleitung und Netzstecker niemals mit Feuchtigkeit in Berührung kommen.
- Verwenden Sie den Entsafter nicht im Außenbereich und feuchten Umgebungen.

#### b) Schutz gegenüber Dritten

- Betreiben Sie den Entsafter niemals unbeaufsichtigt.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen von Kindern ab 8 Jahren nicht ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden. Das Gerät und seine Anschlussleitung sind von Kindern jünger 8 Jahre fernzuhalten
- Lassen Sie keine Verpackungsteile, wie z.B. Plastikbeutel, Karton, Styropor, etc. erreichbar liegen, um ein Verschlucken und eine Gefährdung von Kindern auszuschließen.
- Dieses Gerät darf nur durch eingewiesenes Personal betrieben werden

#### c) Schutz gegen mechanische Schäden

- Achten Sie bei der Einlagerung darauf, dass keine Beschädigung durch andere Gegenstände erfolgen kann.
- Bei Netztrennung ziehen Sie niemals am Kabel, sondern immer nur am Stecker

#### d) Störungen und Beschädigungen

- Lassen Sie Störungen am Gerät nur durch den Kundendienst oder qualifiziertes Fachpersonal überprüfen.
- Bei Beschädigung der Netzanschlussleitung, der Isolierungen und sonstigen Schäden ist das Gerät unverzüglich vom Netz zu trennen.

Reparaturen **dürfen nur** durch den autorisierten Kundendienst durchgeführt werden. Überprüfen Sie das Gerät vor Inbetriebnahme immer auf Beschädigungen.

## 4.2 Gerätespezifische Sicherheitsanweisungen und Informationen

### **Beachten Sie auch weitere Sicherheitshinweise unter Pkt.5 „Betrieb des Gerätes“**

- Decken Sie das Gerät während des Betriebes niemals ab.
- Achten Sie darauf, dass das Netzanschlusskabel bei Benutzung nicht unter dem Gerät liegt
- Halten Sie Kinder vom Gerät fern.
- Achten Sie darauf, dass sich in der Nähe des Gerätes keine entzündlichen Gegenstände oder Stoffe befinden.
- Tragen Sie den Entsafter nicht am Netzkabel
- Halten Sie das Gerät fern von anderen Hitzequellen
- Schalten Sie das Gerät ab, bevor Sie den Netzstecker ziehen
- Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie den Flüssigkeits- und Tresterbehälter entleeren
- Befüllen Sie das Gerät nicht vor dem Einschalten.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über eine Tischkante hängt
- Fassen Sie das Gerät im Betrieb nie mit feuchten Händen an.
- Transportieren Sie das Gerät nicht mit gefülltem Flüssigkeitsbehälter
- Nehmen Sie während des Betriebes keine Bestandteile des Gerätes ab.

## 5. Betrieb des Gerätes

- Vergewissern Sie sich, ob die Netzspannung, Ihrer Steckdose, mit der des Gerätes übereinstimmt. Diese Angaben finden Sie unter Abschnitt 7. (Technische Daten) und auf dem Typenschild des Gerätes.
- Achten Sie darauf, dass vor der Inbetriebnahme alle Teile vorschriftsmäßig montiert sind.
- Entfernen Sie keine Teile während des Betriebs.
- Für einen sicheren und fehlerfreien Betrieb muss das Gerät auf einer flachen, festen, waagerechten und stabilen Unterlage verwendet werden. Beachten Sie dabei auch das erhöhte Gewicht im gefüllten Zustand.
- Lassen Sie um das Gerät einen Freiraum von ca. 20 cm um eine ausreichende Belüftung zu garantieren.
- Die Aufstellfläche muss für das Gewicht des gefüllten Gerätes ausgelegt sein.
- Stellen Sie das Gerät niemals nahe der Kante einer Arbeitsplatte oder eines Tisches auf. Kippgefahr!
- Stellen Sie das Gerät niemals auf eine heiße Oberfläche und vermeiden Sie den Kontakt des Netzkabels mit heißen Oberflächen.
- Betreiben Sie das Gerät niemals an einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem, da sonst Brandgefahr besteht.
- Prüfen Sie das Gerät und das vorhandene Kabel vor Inbetriebnahme immer auf Beschädigungen, ebenso wie evtl. mitgeliefertes Zubehör. Sollten Sie Beschädigungen feststellen, nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb. Betreiben Sie das Gerät niemals in explosiver Atmosphäre und in der Nähe von leicht brennbaren Materialien
- Betreiben Sie den Entsafter nur beaufsichtigt.
- Trennen Sie das Gerät bei Abwesenheit und bei Nichtnutzung vom Netz.

- Bei Verwendung von Mehrfachsteckdosen vergewissern Sie sich, ob die Gesamtbelastung der Mehrfachsteckdose, den max. angegebenen Gesamtstrom aller angeschlossenen Geräte nicht überschreitet, da sonst Brandgefahr besteht!
- Spülen Sie den Flüssigkeitsbehälter vor der ersten Inbetriebnahme mit heißem Wasser aus.
- Verwenden Sie keine Gegenstände, die das Gerät beschädigen könnten.
- Blockieren Sie den Motor nicht
- Wenn der Einfüllstutzen verstopft ist, verwenden Sie nur den Stampfer oder schieben Sie weiteres Obst oder Gemüse nach. Verwenden Sie keine anderen Gegenstände oder Ihre Finger um die Verstopfung zu beseitigen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das rotierende Sieb beschädigt ist.
- Das Schneidmesser ist extrem scharf. Verwenden Sie daher immer einen Lebensmittelschieber und nicht die Finger.
- Verwenden Sie nur Originalteile des Herstellers.

Lassen Sie keine Flüssigkeit und keine Obstreste für einen längeren Zeitraum in den dafür vorgesehenen Behältnissen. Reinigen Sie das Gerät nach jeder Benutzung, um Keime und Bakterien zu vermeiden.

### **Inbetriebnahme**

1. Vor dem ersten Gebrauch müssen Sie sich mit der Montage/Demontage vertraut machen.
2. Vor der Montage oder Demontage sollte das Gerät vom Stromnetz getrennt werden
3. Platzieren Sie den Tresterbehälter unter der Düse auf der linken Seite der Maschine. Bitte stellen Sie sicher, dass der Tresterbehälter und der obere Deckel gut zusammenpassen, bevor Sie den Griff verriegeln. Stellen Sie den Saftbehälter unter die Düse rechts an der Maschine.
4. Befestigen Sie den Rückstandsbehälter am Hauptgehäuse und befestigen Sie das Filternetz.
5. Bringen Sie die obere transparente Abdeckung an, schließen Sie sie und legen Sie den Entsafterstab in den Lebensmittelschacht.
6. Stellen Sie sicher, dass die Gehäuseeinheit mit den Sicherheitsverschlüssen verriegelt ist, indem Sie sie an der oberen Abdeckung einhaken und nach unten drücken, bis sie einrasten.
7. Der Entsafter funktioniert aus Sicherheitsgründen nicht, wenn die Sicherheitsverschlüsse nicht richtig eingerastet sind.
8. Achten Sie darauf, dass das Gerät so zusammengesetzt wird, wie in der Abbildung gezeigt.
9. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht aufgerollt ist. Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht schon eingeschaltet ist, wenn Sie den Netzstecker einstecken.
10. Verbinden Sie das Netzanschlusskabel mit der Steckdose. Die Steckdose sollte während des Betriebes zugänglich sein
11. Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen.
12. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie Geräteteile abnehmen oder ergänzen.
13. Bei Überlastung stoppt der Motor automatisch. Bitte ziehen Sie den Netzstecker, leeren Sie Gemüse oder Obst, warten Sie 20 Minuten, um den Motor abzukühlen, und können Sie ihn anschließend wieder verwenden

Lassen Sie keine Flüssigkeit und keine Obstreste für einen längeren Zeitraum in den dafür vorgesehenen Behältnissen.

### **Entsaften:**

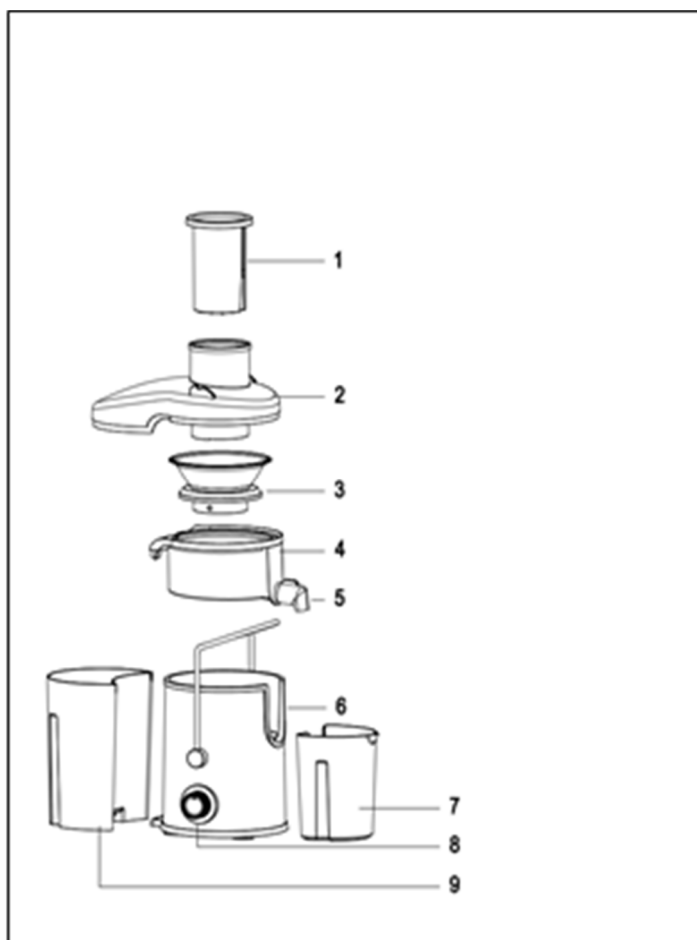
1. Bauen Sie die Maschine wie oben beschrieben zusammen.
2. Verbinden Sie das Gerät mit dem Stromnetz.
3. Entfernen Sie den Entsafter-Stick (er lässt sich einfach herausheben).
4. Bringen Sie den Saftauslauf vor dem Gebrauch an, drehen Sie den Saftauslauf nach unten, wenn Sie arbeiten, und drehen Sie den Saftauslauf nach oben, wenn Sie fertig sind.
5. Stellen Sie sicher, dass der Saftbecher und die Tresterbehälter vorhanden sind.
6. Starten Sie die Maschine mit dem Netzschalter und drehen Sie ihn auf Position 1 für langsam und Position 2 für schnell.
7. Geben Sie die Obst-/Gemüsstücke langsam über den Lebensmittelschacht hinzu und verwenden Sie dabei den Entsafter-Stick, um das Obst durch den Schacht zu befördern. Bitte denken Sie daran, alle großen Kerne von Früchten oder Schalen zu entfernen, die Sie normalerweise nicht essen würden.
8. Der Entsafter ist effizient, aber überlasten Sie die Maschine nicht, indem Sie zu viel auf einmal hineingeben.
9. Sobald der Saftbehälter voll ist, können Sie den Saft in einen anderen Behälter entleeren und dann mit dem Entsaften fortfahren.
10. Sobald der Fruchtfleischbehälter voll ist, schalten Sie den Entsafter vom Stromnetz ab und zerlegen Sie ihn wie oben beschrieben. Entleeren Sie das Sediment aus dem Sedimentbehälter und setzen Sie ihn wie oben beschrieben wieder zusammen. Schalten Sie den Netzstecker ein, Sie können nun mit dem Entsaften fortfahren.
11. Hinweise: Die produzierte Saftmenge hängt von der Art des verwendeten Obstes/Gemüses und seinem Reifegrad ab. Nehmen Sie zum Beispiel nur Dinge zu sich, die Sie auch normalerweise essen würden; Kiwis sollten zuerst geschält werden. Legen Sie niemals scharfe Gegenstände in den Lebensmittelschacht.
12. Bitte beachten Sie, dass Bananen aufgrund der Fruchtstruktur nicht für Entsafter geeignet sind.
13. Entfernen Sie große Kerne von Früchten wie Pfirsichen, Mangos usw., da diese die Klinge des Geräts beschädigen.
14. Der Entsafter verfügt über zwei Geschwindigkeiten. Hohe Geschwindigkeit eignet sich für hartes Obst und Gemüse wie Äpfel, Karotten usw. und niedrige Geschwindigkeit für weiches Obst und Gemüse wie Wassermelone, Weintrauben und Erdbeeren.
15. Verwenden Sie keine Bananen oder Avocados, da diese keinen Saft enthalten und den Entsafter verstopfen.
16. Lassen Sie den Entsafter einige Minuten laufen, bevor Sie ihn ausschalten, damit überschüssiger Saft aus dem Fruchtfleisch extrahiert werden kann. Warten Sie, bis der Motor aufhört, sich zu drehen, bevor Sie ihn zerlegen

### Demontage:

1. Entfernen Sie den Entsafterstab sowie den Trester- und Saftbehälter.
2. Zum Abnehmen des Oberkörpers ziehen Sie beide Sicherheitsverschlüsse von unten nach außen. Lassen Sie die obere Abdeckung los und heben Sie sie ab.
3. Heben Sie das Filternetz ab, indem Sie es vorsichtig nach oben ziehen.
4. Nehmen Sie den Restebehälter ab

1	Stampfer
2	Hauptabdeckung
3	Filter/Sieb und Raspel
4	Trichterteil
5	Flüssigkeitsauslass
6	Hauptgehäuse
7	Saftbehälter
8	Einschalter
9	Tresterbehälter

### Geräteteile/Geräteaufbau:



## 6. Reinigung, Wartung, Lagerung und Entsorgung

- Achten Sie bei der Reinigung immer darauf, dass Sie den Netzstecker von der Spannungsversorgung getrennt haben und der Motor komplett gestoppt ist.
- Vergewissern Sie sich beim Anfassen, dass das Gerät abgekühlt ist.
- Tauchen Sie bei der Reinigung das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Besprühen Sie das Gerät nicht mit Flüssigkeiten.
- Benutzen Sie niemals scheuernde oder scharfe Reinigungsmittel oder Reinigungsgeräte. Reinigen Sie alle Teile, außer dem Motorgehäuse mit warmem Seifenwasser. Trocknen Sie anschließend alle Teile.
- Der Edelstahlbehälter und der Filter sind spülmaschinenfest. Tauchen Sie das Motorgehäuse niemals in Wasser oder Flüssigkeiten. Es wird empfohlen, Kunststoffteile in den oberen Korb Ihrer Spülmaschine zu legen oder von Hand zu spülen. **Das Motorgehäuse ist nicht spülmaschinengeeignet!**
- Um den Filter und die Klinge zu reinigen, halten Sie sie unter sauberes fließendes Wasser. Verwenden Sie eine Spülbürste mit weichen Borsten, um den Filter und die Messerscheibe vorsichtig von Fruchtfleisch zu befreien.
- Spülen Sie den Filter von außen unter fließendem Wasser ab.
- Trocknen Sie alle Teile gründlich ab, bauen Sie dann den Entsafter zusammen und schalten Sie den Strom ein, um überschüssiges Wasser im Filter und Behälter auszuschleudern.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät und die Teile vollständig trocken sind, der Motor abgekühlt ist, und lagern Sie es dann an einem kühlen, trockenen Ort und nicht durch andere Gegenstände beschädigt werden kann.

Es sind keine besonderen Wartungsarbeiten erforderlich, Halten Sie das Gerät sauber!

Entsorgung



Entsorgen Sie dieses Gerät nicht über den Hausmüll, sondern nutzen Sie für die Entsorgung die dafür vorgesehenen Sammelstellen.



## 7. Technische Daten

Spannungsversorgung	220-240 V~ 50 - 60 Hz
Nennleistung	400 W
Schutzklasse	II
Schutzart	IPX0
Fassungsvermögen Flüssigkeitsbehälter	0,45 l
Kapazität Tresterbehälter	1,5 l

## 8. Konformitätserklärung

Die Konformität des Produktes mit den gesetzlichen Vorgaben wird gewährleistet.

Hergestellt für:  
Sarcona AG  
Vahrenwalder Straße 269a  
30179 Hannover

Kontaktieren Sie uns:  
E-Mail: [info@sarcona.de](mailto:info@sarcona.de)  
Tel: 0049-511-5367713-0